

А

Известия Российской академии наук

СЕРИЯ ЛИТЕРАТУРЫ И ЯЗЫКА

Том 75 № 3 2016 Май–Июнь

Основан в 1852 г. академиком И.И. Срезневским
Выходит 6 раз в год
ISSN 1605-7880

*Журнал издается под руководством
Отделения историко-филологических наук РАН*

Главный редактор
д-р филол. наук *В.В. Полонский*

Редакционная коллегия

акад. РАН *Н.Н. Казанский*, акад. РАН *А.Б. Куделин*,
акад. РАН *А.М. Молдован*, член-корр. РАН *В.Е. Багно*,
член-корр. РАН *В.А. Виноградов*, член-корр. РАН *Ю.Л. Воротников*,
член-корр. РАН *А.В. Дыбо*, член-корр. РАН *Т.М. Николаева*,
член-корр. РАН *В.А. Плунгян*, д-р филол. наук *А.И. Жеребин*,
д-р филол. наук *Т.Г. Иванова*, д-р филол. наук *М.М. Коренева*,
д-р филол. наук *Л.П. Крысин* (зам. главного редактора),
д-р филол. наук *С.М. Толстая*, д-р филол. наук *Е.В. Халтрин-Халтурина*,
канд. филол. наук *С.И. Гиндин*,
канд. филол. наук *А.М. Гуревич* (зам. главного редактора),
З.В. Гротская (ответственный секретарь), проф. *Хенрик Баран* (США),
проф. *Марчелло Гардзанини* (Италия), проф. *Александр Строев* (Франция),
проф. *Герд Хентшель* (Германия), проф. *Чжэн Тиу* (Китай)

Зав. редакцией О.И. Лукашенко

Адрес редакции: 119334 Москва, Ленинский пр., 32а
тел.: 8-495-952-44-90, 8-499-943-24-78
электронная почта: info@izv-oifn.ru, lukashenko97@gmail.com

Москва
Издательство “Наука”

© Российская академия наук, 2016
© ФГУП «Издательство «Наука», 2016
© Составление. Редакция журнала
«Известия РАН. Серия литературы и языка», 2016

Ä

Izvestiia Rossiiskoi Akademii Nauk

SERIIA LITERATURY I IAZYKA

**Bulletin of the Russian Academy of Sciences:
Studies in Language and Literature**

Volume 75, No. 3, 2016 (May–June)

Established in 1852 by Academician Izmail I. Sreznevsky
Publication frequency 6 issues per year
ISSN 1605-7880

*The Journal is produced under the aegis of The Division of Historical
and Philological Studies of the Russian Academy of Sciences*

Editor-In-Chief

Vadim V. Polonsky, Doctor of Philological Sciences

Editorial board

*Nikolai N. Kazansky, Academician of the RAS, Alexander B. Kudelin, Academician of the RAS,
Alexander M. Moldovan, Academician of the RAS, Vsevolod Ye. Bagno, Correspondent Member of the RAS,
Victor A. Vinogradov, Correspondent Member of the RAS, Yury L. Vorotnikov, Correspondent Member of the RAS,
Anna V. Dybo, Correspondent Member of the RAS, Tatiyana M. Nikolayeva, Correspondent Member of the RAS,
Vladimir A. Plungian, Correspondent Member of the RAS, Aleksei I. Zherebin, Doctor of Philological Sciences,
Tatiyana G. Ivanova, Doctor of Philological Sciences, Maya M. Koreneva, Doctor of Philological Sciences,
Leonid P. Krysin, Doctor of Philological Sciences (Deputy Editor-In-Chief),
Svetlana M. Tolstaya, Doctor of Philological Sciences, Elena V. Haltrin-Khalturina, Doctor of Philological Sciences,
Professor Henryk Baran (the USA), Professor Marcello Garzaniti (Italy),
Professor Alexander Stroeve (France), Professor Herd Hentschel (Germany),
Professor Cheng Tiu (China), Sergei I. Gindin, Candidate of Philological Sciences,
Alexander M. Gurevitch, Candidate of Philological Sciences (Deputy Editor-In-Chief),
Zoya V. Grotskaya (Assistant Editor), Olga I. Lukashenko (Managing Editor)*

Address for Correspondence:

32a Leninsky Prospect, Moscow, 119334 Russia
Tel.: +7 (495) 952-44-90, +7(499) 943-24-78
E-mail: info@izv-oifn.ru, lukashenko97@gmail.com

Nauka Publishers

Moscow

© Russian Academy of Sciences, 2016
© Nauka Publishers, 2016
© Editorial Board of «Izvestiia Rossiiskoi
Akademii Nauk, Seriiia Literatury i Iazyka», 2016

СОДЕРЖАНИЕ

Том 75, номер 3, 2016

О типологии семантических переносов

В. П. Москвин

5

О структурном и генетическом сходстве лексических и грамматических значений
(Когнитивный анализ глагольной переходности и залога)

А. Д. Кошелев

19

Метрическое новаторство Н.М. Карамзина: к вопросу о роли сентиментализма
в истории русского стиха

О. С. Лалетина

40

Материалы и сообщения

“Этимологический словарь славянских языков. Праславянский лексический фонд”: проект, реализация,
проблемы
(К 85-летию со дня рождения академика О.Н.Трубачева)

Ж. Ж. Варбот

51

Из истории филологической науки

Алексей Александрович Шахматов и развитие авторской лексикографии

С. Св. Волков

56

Рецензии

В.Е. Хализев, А.А.Холиков, О.В. Никандрова.
Русское академическое литературоведение: история и методология
(1900–1960-е годы). М.; СПб.: Нестор-История, 2015. 176 с.

Д. С. Московская

64

Н.В. Пестова. Австрийский литературный экспрессионизм: монография.
Урал. гос. пед. ун-т, Екатеринбург, 2015. 273 с.

Т. В. Кудрявцева

70

Юбилеи ученых

Академик РАН Александр Михайлович Молдован (к 65-летию со дня рождения)

А. Е. Аникин

73

Академик РАН Владимир Антонович Дыбо (к 85-летию со дня рождения)

М. В. Ослон

77

CONTENTS

Vol. 75, No. 3, 2016

On the Classification of Semantic Transfers <i>V. P. Moskvina</i>	5
On Structural and Genetic Similarities of Lexical and Grammatical Meanings (A Cognitive Analysis of Verb Transitivity and Voice) <i>A. D. Koshelev</i>	19
Karamzin's Metrical Innovations: On the Role of Sentimentalism in the History of the Russian Verse <i>O. S. Laletina</i>	40

Materials and notes

"Etymological Dictionary of Slavic Languages. Proto-Slavic Lexical Stock": the Project, the Outcome, the Issues (On the 85 th Birthday of Academician O.N. Trubachev) <i>Zh. Zh. Varbot</i>	51
---	----

From the history of philology

Alexey A. Shakhmatov and Development of Authorial Lexicography <i>S. Sv. Volkov</i>	56
--	----

Reviews

V.Ye. Khalizyev, A.A. Kholikov, O.V. Nikandrova. The Russian Academic Literary Studies: A History and Methodology (1900 ^s –1960 ^s). [In Russian]. M.; SPb.: "Nestor-Istoriya" Publ., 2015. 176 p. <i>D. S. Moskovskaya</i>	64
N.V. Pestova. Austrian Literary Expressionism: A Monograph. [In Russian]. Yekaterinburg: The Ural State Pedagogical University Press, 2015. 273 p. <i>T. V. Kudryavtseva</i>	70

Jubilees of scholars

Academician of the RAS Alexandr Mikhailovich Moldovan (On the 65 th birthday) <i>A. Ye. Anikin</i>	73
Academician of the RAS Vladimir Antonovitch Dybo (On the 85 th birthday) <i>M. V. Oslon</i>	77
